

**Совет**

Distr.: General
6 August 2017
Russian
Original: English

Двадцать третья сессия

Кингстон, 7–18 августа 2017 года

Пункт 11 предварительной повестки дня*

**Рассмотрение (на предмет утверждения) заявки
на продление контракта на разведку****Заявка на продление контракта на разведку
полиметаллических конкреций между правительством
Индии и Международным органом по морскому дну****Доклад и рекомендация Юридической и технической
комиссии***Юридическая и техническая комиссия,*

напоминая, что 25 марта 2002 года правительство Индии заключило с Международным органом по морскому дну 15-летний контракт на разведку полиметаллических конкреций,

отмечая, что 22 сентября 2016 года Генеральный секретарь Международного органа по морскому дну получил от правительства Индии заявку на пятилетнее продление этого контракта в соответствии с пунктом 9 раздела 1 приложения к Соглашению об осуществлении части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года¹,

отмечая также, что 12 октября 2016 года Генеральный секретарь уведомил членов Органа и членов Юридической и технической комиссии о получении заявки и включил вопрос о рассмотрении заявки в повестку дня Комиссии на двадцать третью сессию Органа,

ссылаясь на положения пункта 9 раздела 1 приложения к Соглашению,

ссылаясь также на решение Совета Международного органа по морскому дну в отношении процедур и критериев продления утвержденного плана работы по разведке в соответствии с пунктом 9 раздела 1 приложения к Соглашению²,

напоминая, что Комиссия обязана рассматривать заявки оперативно,

* ISBA/23/C/L.1.

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1836, No. 31364.

² ISBA/21/C/19.



напоминая также, что Комиссия рекомендует заявку на продление контракта на разведку к утверждению, если сочтет, что подрядчик добросовестно пытался соблюсти требования контракта на разведку, однако в силу неподвластных ему обстоятельств не смог завершить необходимую подготовительную работу для перехода к этапу добычи, либо если такой переход не оправдывается сложившейся экономической конъюнктурой,

рассмотрев заявку правительства Индии на своих заседаниях, состоявшихся 20 февраля — 3 марта и 31 июля — 9 августа 2017 года в соответствии с процедурами и критериями продления утвержденного плана работы по разведке,

затребовав у заявителя дополнительные данные и информацию для подкрепления его заявки и с признательностью отмечая, что такие данные и информация, в том числе ретроспективные данные, были должным образом предоставлены к удовлетворению Комиссии,

рассмотрев доводы, приведенные заявителем в обоснование своей заявки на продление его контракта, и предоставленную информацию, призванную показать, что в силу неподвластных ему обстоятельств он не смог завершить необходимую подготовительную работу для перехода к этапу добычи и что такой переход не оправдывается сложившейся экономической конъюнктурой,

заклучив, что заявитель добросовестно пытался соблюсти требования контракта на разведку, но в силу неподвластных ему обстоятельств не смог завершить необходимую подготовительную работу для перехода к этапу добычи,

1. *рекомендует* Совету Международного органа по морскому дну утвердить заявку на продление контракта на разведку полиметаллических конкреций между правительством Индии и Органом на пятилетний период начиная с 25 марта 2017 года;

2. *просит* Генерального секретаря Международного органа по морскому дну предпринять необходимые шаги к обеспечению того, чтобы предлагаемая программа деятельности на период продления, содержащаяся в заявке, была скорректирована с учетом заданных Юридической и технической комиссией вопросов, поступивших от заявителя ответов и поднятых в ходе обсуждений в Комиссии проблем, прежде чем эта программа деятельности будет приобщена в виде приложения I к соглашению о продлении контракта на разведку полиметаллических конкреций, которое будет заключено между Органом и правительством Индии в соответствии с дополнением II к решению Совета².